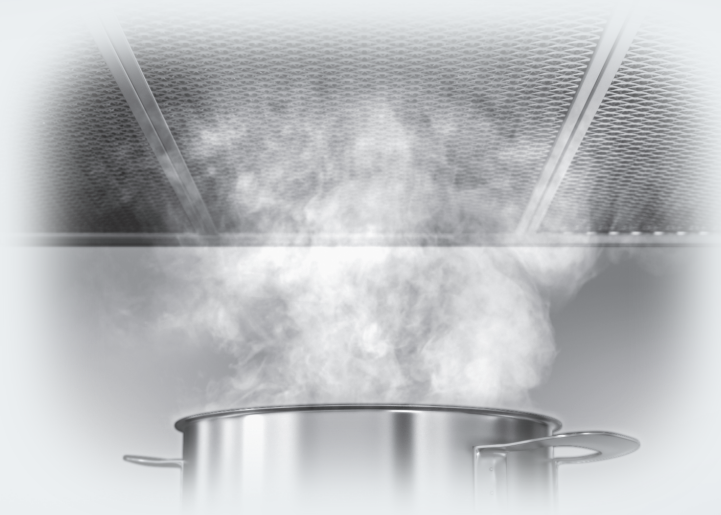


Mode d'emploi et instructions de montage

Hotte



Afin d'éviter qu'un accident se produise ou que l'appareil soit endommagé, il est **impératif** de lire ce mode d'emploi avant d'installer et de mettre cet appareil en service.

Table des matières

Avertissements et instructions de sécurité	4
Protection de l'environnement.....	12
Description des fonctions	13
Guide d'utilisation de la hotte	14
Avant la première utilisation	16
Sélection du mode évacuation ou recirculation.....	16
Configuration de Miele@home	16
Exécution du Balayage et connexion	17
Déconnexion du Wi-Fi (réinitialisation des paramètres d'usine)	17
Configuration de Con@ctivity	18
Con@ctivity via le réseau Wi-Fi domestique (Con@ctivity 3.0)	18
Con@ctivity via une connexion Wi-Fi directe (Con@ctivity 3.0)	19
Nouvel essai de connexion.....	19
Con@ctivity via une connexion directe sans fil (Con@ctivity 2.0).....	20
Fonctionnement (mode automatique)	23
Utilisation de la hotte avec Con@ctivity (mode automatique)	23
Processus de cuisson	23
Interruption temporaire du mode automatique	24
Retour au fonctionnement automatique	24
Fonctionnement (mode manuel)	25
Utilisation de la hotte sans Con@ctivity (mode manuel)	25
Activation du ventilateur.....	25
Réglage de la puissance	25
Sélection de la durée d'arrêt différé	25
Arrêt du ventilateur.....	25
Réglage de l'intensité et activation de l'éclairage	26
Gestion de l'énergie.....	26
Arrêt automatique de sécurité.....	26
Fonctionnement (modes automatique et manuel)	27
Voyant de saturation des filtres.....	27
Ajuster l'indicateur de saturation des filtres à graisses.....	27
Réglage ou désactivation de l'indicateur de saturation des filtres pour le filtre anti-odeur à charbon actif	28
Vérification du voyant de saturation des filtres	28
Conseils pour l'économie d'énergie	29
Nettoyage et entretien.....	30
Boîtier en acier inoxydable	30
Remarque importante pour les appareils ayant des surfaces inox.....	30
Remarque importante pour les appareils ayant un boîtier laqué.....	30

Table des matières

Filtres à graisses	30
Remplacement du filtre à graisses	32
Filtre anti-odeur à charbon actif.....	33
Réinitialisation du voyant de saturation des filtres pour les filtres anti-odeur à charbon actif.....	33
Mise au rebut des filtres anti-odeur à charbon actif	33
Installation	34
Avant l'installation	34
Retirer la pellicule protectrice.....	34
Matériel d'installation	34
Dimensions de l'appareil.....	36
Distance entre la surface de cuisson et la hotte de ventilation (S)	37
Recommandations d'installation	38
Diagramme de perçage pour montage au mur	38
Appui en contreplaqué	39
Installer un appui en contreplaqué	39
Conduit d'évacuation.....	40
Clapet anti-retour	40
Condensation	41
Collier de réduction	41
Branchement électrique.....	42
Service technique	43
Contact en cas de problème	43
Emplacement de la plaque signalétique	43
Garantie	43
Données techniques	44
Accessoires en option pour le fonctionnement en mode recirculation.....	44

Avertissements et instructions de sécurité

VEUILLEZ LIRE ET CONSERVER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS

Cet appareil se conforme aux exigences actuelles en matière de sécurité. L'utilisation inappropriée de cet appareil peut causer des blessures et des dommages matériels.

Lisez toutes les instructions avant d'installer ou d'utiliser l'appareil. Cet appareil est destiné seulement aux usages décrits.

Conservez cette brochure en lieu sûr afin de pouvoir la consulter au besoin et remettez-la au prochain utilisateur.

Utilisation conforme

- ▶ **AVERTISSEMENT** : Cet appareil est destiné à la ventilation générale seulement. Ne l'utilisez pas pour évacuer des vapeurs ou des substances dangereuses ou explosives.
- ▶ Cet appareil est destiné à un usage domestique seulement. Utilisez-le conformément aux instructions du présent manuel.
- ▶ Cette hotte de ventilation n'est pas conçue pour un usage extérieur.
- ▶ Elle doit être utilisée uniquement pour extraire et évacuer les vapeurs produites durant la cuisson. Toute autre utilisation est aux risques du propriétaire.
- ▶ Si une hotte à recirculation est installée au-dessus d'une surface de cuisson au gaz, veuillez assurer une ventilation suffisante dans la pièce où elle est installée. Le cas échéant, demandez l'avis d'un spécialiste des installations au gaz.
- ▶ Cet appareil peut être installé au-dessus d'un appareil de cuisson au gaz ou électrique.
- ▶ Les personnes qui n'ont pas les capacités physiques, l'expérience ou les connaissances requises pour utiliser cet appareil doivent être supervisées ou formées par une personne responsable.

Sécurité des enfants

- ▶ Comme pour tout appareil ménager, une supervision étroite est essentielle si vous laissez des enfants se servir de la hotte.
- ▶ Les enfants ne doivent pas procéder au nettoyage ou à l'entretien de la hotte sans surveillance.

- ▶ Ne laissez pas d'enfants sans surveillance à proximité de la hotte et ne les laissez pas jouer avec celle-ci.
- ▶ L'éclairage DEL ClearView est très intense. Assurez-vous que les bébés et jeunes enfants ne regardent pas directement à la lumière.
- ▶ Risque de suffocation. Jetez les emballages, sacs et autres produits en plastique et gardez-les en tout temps hors de la portée des enfants.

Sécurité technique

▶ **AVERTISSEMENT – POUR DIMINUER LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, VEUILLEZ SUIVRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES :**

- Utilisez cet appareil seulement de la manière recommandée par le fabricant. Si vous avez des questions, veuillez communiquer avec Miele.
- Avant de nettoyer ou de réparer l'appareil, coupez l'alimentation électrique à partir du panneau de service et bloquez les dispositifs de sectionnement pour éviter que l'alimentation ne soit rétablie par accident. Si le dispositif de sectionnement ne peut être bloqué, apposez une note d'avertissement bien visible, comme une étiquette, sur le panneau de service.
- ▶ Les travaux d'installation, de réparation et d'entretien doivent être effectués par un technicien autorisé de Miele, conformément aux normes de sécurité nationales et locales et selon les instructions d'installation fournies avec l'appareil. Veuillez communiquer avec le service technique de Miele pour l'inspection, la réparation ou le réglage de votre appareil. Les travaux de réparation ou tout autre type de travaux effectués par des personnes non compétentes pourraient entraîner des dangers et, par ailleurs, invalider la garantie.
- ▶ Une hotte de ventilation endommagée peut être dangereuse. Vérifiez toujours la présence de signes visibles de dommage. N'utilisez jamais une hotte de ventilation endommagée.
- ▶ Confiez l'installation et la mise à la terre de l'appareil à un technicien qualifié. Pour garantir la sécurité électrique de l'appareil, il faut le raccorder à une installation de mise à la terre appropriée. Il est essentiel de respecter cette exigence élémentaire en matière de sécurité. En cas de doute, faites vérifier l'installation électrique de la résidence par un électricien qualifié.

Avertissements et instructions de sécurité

► Un fonctionnement permanent ou temporaire est possible sur un système d'alimentation électrique autonome ou un système d'alimentation qui n'est pas synchronisé avec l'alimentation électrique du réseau (par ex. réseaux insulaires, systèmes auxiliaire). Pour faire fonctionner l'appareil, le système d'alimentation électrique doit être conforme aux spécifications de la norme EN 50160 ou d'une norme locale équivalente.

La fonction et le fonctionnement des mesures préventives fournies dans l'installation électrique domestique et dans ce produit Miele doivent être conservés en fonctionnement ponctuel ou en fonctionnement non synchronisé avec l'alimentation électrique du réseau, ou alors les mesures doivent être remplacées par des mesures équivalentes dans l'installation. Comme le décrit par exemple la version actuelle de la norme VDE-AR-E 2510-2 ou une norme locale équivalente.

► Pour éviter d'endommager la hotte, assurez-vous que les données de raccordement (tension et fréquence) sur la plaque signalétique correspondent à la source d'alimentation électrique du bâtiment avant de la brancher.

En cas de doute, consultez un électricien qualifié.

► N'utilisez pas de barre d'alimentation ou de rallonge pour brancher la hotte de ventilation à l'électricité. Il s'agirait d'un risque d'incendie et ne garantirait pas le niveau de sécurité requis de l'appareil.

► Utilisez la hotte de ventilation uniquement après l'avoir correctement installée afin d'en assurer le fonctionnement sécuritaire.

► Cette hotte de ventilation ne doit pas être utilisée dans un endroit non immobile (p. ex. dans un bateau).

► Une ventilation adéquate doit être fournie lorsque la hotte est utilisée en même temps que des dispositifs qui brûlent du gaz ou d'autres combustibles.

► Ouvrez le boîtier de l'appareil en suivant le diagramme d'installation et les instructions figurant à la section « Nettoyage et entretien » du présent manuel. Aucune autre partie du boîtier ne devrait être ouverte. Il est très dangereux de jouer avec les pièces mécaniques ou avec les raccordements et les composants électriques. De plus, vous pourriez endommager l'appareil.

► Si le cordon électrique est endommagé, il doit être remplacé uniquement par un technicien qualifié.

► La hotte de ventilation doit être débranchée de la source d'alimentation électrique pendant les travaux d'installation, d'entretien et de réparation. Elle est complètement isolée de la source d'alimentation électrique lorsque l'une des situations suivantes se présente :

- les disjoncteurs correspondants situés dans le panneau électrique ont été déclenchés;
- les fusibles hélicoïdales ont été retirés du panneau électrique;
- le cas échéant, le câble d'alimentation a été débranché de la prise murale. Attrapez la fiche mais ne tirez pas sur le fil.

Utilisation conforme

► **AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE FEU DE FRITURE, RESPECTEZ LES CONSIGNES SUIVANTES :**

- a) Ne laissez jamais la surface de cuisson sans surveillance lorsque les brûleurs sont réglés à des températures élevées. Les débordements causent de la fumée et les résidus gras peuvent s'enflammer. Faites chauffer les huiles graduellement à feu doux ou moyen.
 - b) Mettez toujours la hotte en marche lorsque vous cuisinez à température élevée.
 - c) Nettoyez régulièrement la hotte de ventilation. Vous ne devriez pas laisser la graisse s'accumuler sur le ventilateur ou sur le filtre.
 - d) Utilisez des casseroles de taille appropriée. Utilisez toujours des casseroles dont la grosseur correspond à celles des éléments de la surface de cuisson.
- N'utilisez jamais une flamme ouverte sous la hotte de ventilation. Pour éviter un risque d'incendie, ne faites rien flamber ou griller sur une flamme ouverte. Lorsqu'elle est en fonction, la hotte de ventilation tirera les flammes dans le filtre. Les dépôts de graisse pourraient s'enflammer.

► **AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURES EN CAS DE FEU DE FRITURE, RESPECTEZ LES CONSIGNES SUIVANTES* :**

- a) **ÉTOUFFEZ LES FLAMMES** à l'aide d'un couvercle étanche, d'une plaque à biscuits ou d'un plateau de métal, puis éteignez le brûleur. **ATTENTION DE NE PAS VOUS BRÛLER.** Si les flammes ne s'éteignent pas immédiatement, **ÉVACUEZ LES LIEUX ET APPELEZ LE SERVICE D'INCENDIE.**

Avertissements et instructions de sécurité

b) NE MANIPULEZ JAMAIS UN POÊLON ENFLAMMÉ. Vous pourriez vous brûler.

c) N'UTILISEZ PAS D'EAU ni de serviettes ou de linges mouillés, car il pourrait se produire une violente explosion de vapeur.

d) Utilisez un extincteur SEULEMENT dans les cas suivants :

1. Si vous disposez d'un extincteur de classe A-B-C et que vous savez comment vous en servir.
2. S'il s'agit d'un petit incendie et que celui-ci est concentré dans la zone où il s'est déclaré.
3. Si vous avez appelé les pompiers.
4. Si vous pouvez combattre l'incendie en ayant le dos tourné vers une sortie.

* Selon les « Kitchen Firesafety Tips » (Conseils de sécurité incendie en cuisine) publiés par la National Fire Protection Association (NFPA)

► La hotte de ventilation peut être endommagée si elle est exposée à une chaleur excessive provenant d'une surface de cuisson au gaz.

- Lorsque vous utilisez une hotte de ventilation au-dessus d'une surface de cuisson au gaz, assurez-vous que tous les brûleurs utilisés sont toujours couverts par une casserole. Éteignez les brûleurs lorsque vous retirez la casserole, même si ce n'est que pour un court laps de temps.
- Choisissez un récipient adapté à la taille du brûleur.
- Ajustez la flamme afin qu'elle ne dépasse jamais des côtés du récipient.
- Évitez de surchauffer la casserole (p.ex. lorsque vous cuisinez avec un wok).

► Chaque fois que vous utilisez un brûleur, mettez toujours la hotte de ventilation en marche pour prévenir les dommages causés par la condensation.

► Les huiles et les graisses surchauffées peuvent s'enflammer et mettre le feu à la hotte.

Lorsque vous cuisinez avec de l'huile ou de la graisse, ne laissez pas les casseroles, les poêles ou la friteuse sans surveillance. De même, il faut toujours surveiller les grillades réalisées sur un gril électrique.

Avertissements et instructions de sécurité

► Les dépôts de gras et de débris nuisent au bon fonctionnement de la hotte de ventilation.

N'utilisez jamais la hotte de ventilation sans que les filtres à graisses soient en place afin de vous assurer que les vapeurs de cuisson sont correctement nettoyées.

► Veuillez noter que la chaleur provenant de la surface de cuisson durant la cuisson peut faire en sorte que la hotte de ventilation devienne très chaude.

Ne touchez ni le boîtier, ni les filtres à graisses tant que la hotte de ventilation n'est pas refroidie.

Installation appropriée

► **AVERTISSEMENT – POUR DIMINUER LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, VEUILLEZ SUIVRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES :**

a) Tous les travaux relatifs à l'installation et aux fils électriques devraient être effectués par un technicien qualifié, conformément aux normes et aux règlements en vigueur, y compris les travaux de construction classés résistants au feu.

b) Assurez-vous que l'aération est suffisante pour permettre la combustion et l'évacuation des gaz par le tuyau d'évent (la cheminée des appareils à foyer permet de prévenir le refoulement d'air). Suivez les consignes du fabricant des appareils de chauffage et respectez les normes de sécurité comme celles établies par la National Fire Protection Association (NFPA), la American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) [Société américaine des ingénieurs en chauffage, en réfrigération et en climatisation] ou les codes des autorités locales.

c) Assurez-vous de ne pas endommager les fils électriques ou d'autres équipements cachés lorsque vous percez des trous dans le mur ou le plafond.

d) Les hottes canalisées doivent toujours être éventées à l'extérieur.

e) N'utilisez pas cette hotte avec un dispositif de contrôle de la vitesse à semi-conducteurs.

► Pour déterminer si une hotte peut être utilisée au-dessus de votre appareil de cuisson, veuillez vous référer aux informations fournies par le fabricant de l'appareil.

► Les normes de sécurité interdisent l'installation d'une hotte au-dessus des poêles à combustible solide.

Avertissements et instructions de sécurité

- ▶ Une distance insuffisante entre la surface de cuisson et la hotte peut endommager cette dernière.
La distance de sécurité minimale entre le dessus de la surface de cuisson et le bas de la hotte indiquée dans la section « Installation » de ce livret doit être respectée, à moins que le fabricant de la surface de cuisson recommande une distance de sécurité plus importante.
Si vous utilisez plusieurs appareils de cuisson qui exigent des distances de sécurité minimales différentes sous la hotte, vous devrez utiliser la distance la plus grande.
- ▶ Assurez-vous de vous conformer aux renseignements contenus dans la section « Installation » lorsque vous effectuez l'installation de la hotte de ventilation.
- ▶ Les composants peuvent avoir des bords tranchants pouvant provoquer des blessures.
Portez des gants pour protéger vos mains de tout risque de coupure.
- ▶ Lorsque vous installez le conduit d'évacuation, utilisez seulement des tuyaux ou des conduites faits de matériel ininflammable. Ceux-ci peuvent être obtenus chez votre détaillant Miele ou auprès du Service technique Miele.
- ▶ L'air vicié ne devrait pas être évacué dans une cheminée ou un tuyau d'évacuation qui est utilisé pour un autre usage et il ne devrait pas être acheminé dans des conduites qui ventilent des pièces contenant des installations qui brûlent du combustible.
- ▶ Si l'évacuation se fait par une cheminée ou une conduite d'évacuation hors service, il y a lieu de demander l'avis d'un professionnel.
- ▶ **AVERTISSEMENT : AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, UTILISEZ UNIQUEMENT DES CONDUITS EN MÉTAL.**

Nettoyage et entretien

- ▶ Un risque d'incendie est possible si le nettoyage n'est pas effectué conformément aux instructions de ce manuel.
- ▶ N'utilisez jamais un nettoyeur à vapeur pour nettoyer la hotte de ventilation.
La vapeur pourrait atteindre les composantes électriques et causer un court-circuit.

Accessoires et pièces de rechange

- N'utilisez que des pièces de rechange d'origine Miele. Si vous utilisez des pièces ou des accessoires d'autres fabricants, cela invalidera la garantie.
- Seule l'utilisation de pièces d'origine permet à Miele de garantir la conformité de l'appareil aux exigences de sécurité. Les pièces défectueuses doivent être remplacées uniquement par des pièces de rechange Miele d'origine.
- Suite à l'arrêt de commercialisation de votre unité d'extraction des vapeurs, Miele garantit de vous fournir des pièces de rechange fonctionnelles pour 10 ans au minimum, et ce jusqu'à 15 ans.

Déclaration de conformité de la Commission fédérale des communications (FCC)

- Ces appareils sont conformes à l'article 15 de la réglementation de la FCC. Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, en vertu de l'article 15 de la réglementation de la FCC relative à l'exploitation, sous réserve des conditions suivantes :
Ces appareils ne doivent pas provoquer d'interférences dangereuses
Ces appareils doivent accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent provoquer des opérations non souhaitées.

Déclaration de la FCC relative à l'exposition aux radiations

- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations de la FCC définies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et fonctionner en laissant un espace d'au moins 20 cm (8 pouces) entre le radiateur et votre corps.

Déclaration d'Industrie Canada

- Cet appareil numérique ne dépasse pas les limites de la classe B en ce qui concerne les émissions de bruit radioélectrique des appareils numériques, limites définies dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique du ministère des Communications du Canada.
Il est conforme aux spécifications de la norme canadienne sur le matériel brouilleur NMB-003, classe B.

Protection de l'environnement

Élimination des produits d'emballage

La boîte de carton et les produits d'emballage protègent l'appareil durant le transport. Ils ont été conçus afin d'être biodégradables et recyclables.

Le recyclage de l'emballage réduit l'utilisation de matières premières dans le processus de fabrication ainsi que la quantité de déchets.

Mise au rebut de votre ancien appareil

Les appareils électriques et électroniques contiennent du matériel dangereux. Ils contiennent également des substances, des composés et des éléments qui étaient essentiels pour leur fonctionnement adéquat et sécuritaire. Une manipulation ou la mise au rebut inadéquate de ces matériaux dans vos ordures ménagères peut poser un risque pour votre santé et l'environnement. Par conséquent, veuillez ne pas disposer de vos vieux appareils dans les ordures ménagères et respectez les règlements locaux pour la mise au rebut appropriée.



Veuillez consulter les centres de recyclage de votre localité comment mettre au rebut et recycler les appareils électriques et électroniques. Miele décline toute responsabilité de supprimer les données personnelles laissées sur l'appareil mis au rebut. Veuillez vous assurer que votre vieil appareil ne pose pas un risque pour les enfants lorsqu'il est entreposé avant sa mise au rebut. Respectez les consignes de sécurité pour les appareils, qui peuvent basculer ou poser un risque de piégeage.

Les fonctions suivantes sont disponibles sur votre hotte de ventilation, selon le modèle :

Mode d'évacuation d'air



L'air est aspiré à l'intérieur et nettoyé par les filtres à graisses pour ensuite être renvoyé à l'extérieur.

daid094a

Mode recirculation

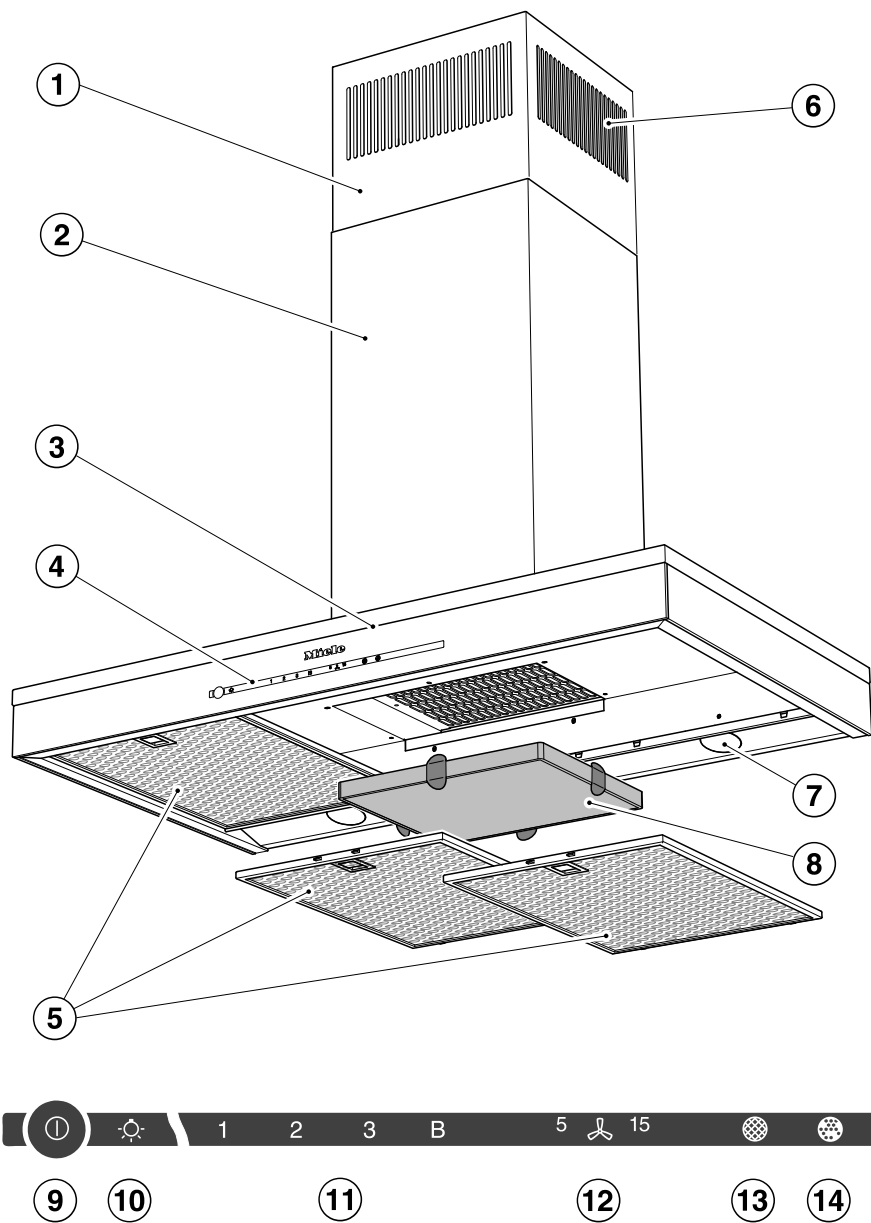
Le fonctionnement en mode recirculation nécessite l'installation d'une trousse de recirculation et d'un filtre anti-odeur à charbon actif (disponibles comme accessoires offerts en option, consultez la section « Données techniques » pour de plus amples renseignements)



daid094b

L'air est aspiré à l'intérieur et est d'abord nettoyé par les filtres à graisses puis par un filtre anti-odeur à charbon actif. L'air propre est ensuite recirculé dans la cuisine.

Guide d'utilisation de la hotte



- ① Rallonge télescopique
- ② Tour
- ③ Hotte
- ④ Touches de commande
- ⑤ Filtre à graisses
- ⑥ Grille d'aération
Uniquement pour le mode recirculation
- ⑦ Éclairage de la surface de cuisson
- ⑧ Filtre anti-odeur à charbon actif
Accessoires en option pour le fonctionnement en mode recirculation
- ⑨ Touche pour mettre en marche et arrêter le ventilateur
- ⑩ Touche pour allumer/éteindre la lumière et contrôler son intensité
- ⑪ Touches de réglage du niveau de puissance du ventilateur
- ⑫ Touche pour la fonction de mise en marche
- ⑬ Touche pour l'indicateur de saturation des filtres à graisses
- ⑭ Touche pour l'indicateur de saturation des filtres anti-odeur à charbon actif

Avant la première utilisation

Sélection du mode évacuation ou recirculation

La hotte peut être utilisée en mode évacuation d'air ou recirculation d'air. La puissance du ventilateur est adaptée au mode de fonctionnement sélectionné. La hotte est réglée à l'usine en mode recirculation. Il faut changer le réglage pour le mode évacuation.

Pour la réinitialiser en mode évacuation, il faut désactiver le voyant de saturation des filtres anti-odeur à charbon actif.

- Arrêtez le ventilateur et éteignez les lumières de la hotte.
- Appuyez simultanément sur la touche d'arrêt différé  et sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif .

Le symbole du filtre anti-odeur à charbon actif  et l'un des voyants de niveau de puissance du ventilateur clignotent.

- Appuyez sur la touche **B**.
- Confirmez votre choix en appuyant sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif .

Tous les voyants s'éteignent.

Vous venez de régler la hotte en mode évacuation.

Si le nouveau réglage n'est pas confirmé dans les 4 minutes, la hotte revient au réglage précédent.

Configuration de Miele@home

Pré-requis :

- un réseau Wi-Fi
- l'application Miele
- un compte utilisateur Miele que vous pouvez créer via l'application Miele.

Votre hotte est équipée d'un module Wi-Fi intégré. Raccordez la hotte à votre réseau domestique Wi-Fi. Vous pourrez ainsi utiliser la hotte via l'appli Miele.

Si votre surface de cuisson Miele est connectée à un réseau Wi-Fi domestique, vous pouvez contrôler automatiquement la hotte via la fonction Con@ctivity.

Avant d'installer la hotte à son emplacement final, veillez à ce que l'intensité du signal soit adéquate pour votre réseau Wi-Fi.

Disponibilité Miele@home

La capacité à utiliser l'application Miele dépend de la disponibilité du service Miele@home dans votre pays.

Le service Miele@home n'est pas disponible dans tous les pays.

Pour obtenir des informations sur la disponibilité, veuillez consulter le site www.miele.ca.

L'appli Miele

L'appli Miele est disponible en téléchargement gratuit dans l'Apple App Store® ou dans Google Play Store™.



Avant la première utilisation

Exécution du Balayage et connexion

- Balayez le code QR.

Si vous avez installé l'appli Miele et possédez un compte utilisateur, vous accéderez directement à l'étape de mise en réseau.

Si vous n'avez pas encore installé l'appli Miele, vous serez redirigé sur l'Apple App Store® ou le Google Play Store™.

- Installez l'appli Miele et configurez un compte utilisateur.

- Balayez à nouveau le code QR.

L'appli Miele vous guidera à travers la procédure de configuration.



da5496 DA6XX-qr-v02

Déconnexion du Wi-Fi (réinitialisation des paramètres d'usine)

Pour configurer une nouvelle connexion Wi-Fi, la connexion actuelle doit être désactivée.

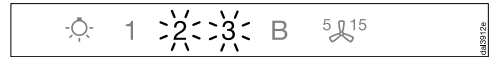
- Arrêtez la hotte.



- Maintenez enfoncée la touche 1.



- Appuyez simultanément sur la touche d'éclairage ☀.

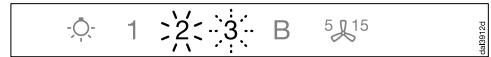


Avec une connexion Wi-Fi existante, **2** et **3** s'allument de façon fixe.

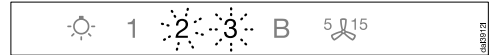
La hotte est prête à être déconnectée dans les deux minutes qui suivent.



- Appuyez sur la touche 1.



Le voyant **2** s'allume de façon fixe et le voyant **3** clignote.



Après quelques secondes, **2** et **3** clignotent. La connexion est alors désactivée.



- Quittez le mode de déconnexion de la hotte en appuyant sur la touche d'arrêt différé 5 15.

La connexion Wi-Fi est maintenant désactivée. Vous pouvez alors configurer une nouvelle connexion.

Avant la première utilisation

Configuration de Con@ctivity

Con@ctivity est le système de communication directe entre une surface de cuisson électrique Miele et une hotte de ventilation Miele. Il permet à la hotte de fonctionner automatiquement selon l'état de fonctionnement d'une surface de cuisson Miele avec commandes de démarrage.

- L'éclairage de la surface de cuisson s'allume automatiquement lorsqu'un brûleur est allumé. Après un bref délai, le ventilateur de la hotte est également activé.
- La hotte choisit automatiquement la puissance de ventilation durant la cuisson. Le niveau de puissance sélectionné par la hotte dépend du nombre de zones de cuisson utilisées et de leur niveau de puissance.
- Lorsque la surface de cuisson n'est plus utilisée, le ventilateur et l'éclairage de la hotte se désactivent automatiquement après un délai spécifié.

Vous trouverez des renseignements détaillés sur cette fonction sous la section « Fonctionnement ».

Cette hotte peut être utilisée avec la fonction Con@ctivity via une connexion Wi-Fi (Con@ctivity 3.0) ou via une connexion sans fil (Con@ctivity 2.0).

Con@ctivity via le réseau Wi-Fi domestique (Con@ctivity 3.0)

Condition requise :

- Réseau Wi-Fi domestique
- Surface de cuisson Miele compatible avec Wi-Fi

- Connectez la hotte et la surface de cuisson à votre réseau Wi-Fi domestique (voir « Configuration de Miele@home »).

La fonction Con@ctivity est activée automatiquement.

Con@ctivity via une connexion Wi-Fi directe (Con@ctivity 3.0)

Condition requise :

- Surface de cuisson Miele compatible avec Wi-Fi

Si vous n'avez pas de réseau domestique, vous pouvez établir une connexion directe entre la surface de cuisson et la hotte.

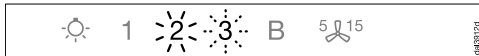
- Arrêtez la hotte.



- Maintenez enfoncée la touche **B**.



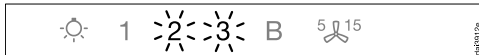
- Appuyez simultanément sur la touche **1** env. 5 secondes.



Le voyant **2** s'allume de façon fixe et le voyant **3** clignote.

La hotte est prête à être connectée dans les deux minutes qui suivent.

- Activez la connexion Wi-Fi sur la surface de cuisson. Consultez le mode d'emploi de la surface de cuisson pour en savoir plus.



Une fois la connexion établie, **2** et **3** s'allument constamment.

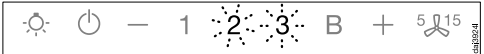


- Quittez le mode de connexion de la hotte en appuyant sur la touche d'arrêt différé **5 15**.

Con@ctivity est maintenant activé.

Avec une connexion Wi-Fi directe, il n'est pas possible de connecter la surface de cuisson et la hotte à un réseau domestique. Si cela s'avère nécessaire ultérieurement, la connexion Wi-Fi entre la surface de cuisson et la hotte doit être désactivée (voir « Déconnexion du Wi-Fi »).

Nouvel essai de connexion



Si la connexion est impossible, **2** et **3** clignotent ou la hotte annule le processus.

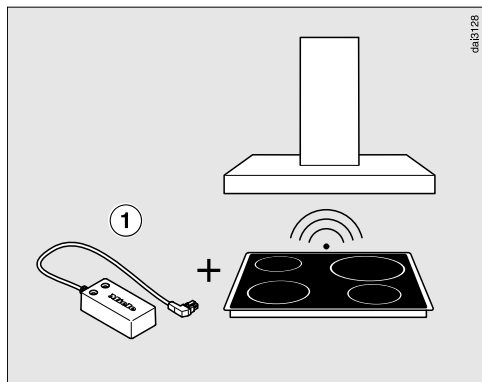
- Déconnecter la connexion entre la hotte (voir « Déconnexion du Wi-Fi ») et la surface de cuisson.
- Essayer de rétablir la connexion.

Avant la première utilisation

Con@ctivity via une connexion directe sans fil (Con@ctivity 2.0)

Condition requise :

- Surface de cuisson Miele compatible avec Con@ctivity 2.0



Cette hotte est fournie avec un dispositif Con@ctivity 2.0 sans fil ①.

Le dispositif sans fil ne peut être utilisé qu'avec des surfaces de cuisson munies d'une fente pour la fonction Con@ctivity.

- Veuillez consulter les instructions d'installation du dispositif Con@ctivity 2.0 afin de déterminer s'il est compatible avec votre surface de cuisson.

Veuillez noter que vous ne pouvez pas établir une connexion Wi-Fi en même temps qu'une connexion sans fil (Con@ctivity 2.0, télécommande).

Installation du dispositif Con@ctivity 2.0

- Consultez les instructions d'installation pertinentes fournies avec le dispositif Con@ctivity 2.0.

Activation de la connexion sans fil

La hotte et la surface de cuisson doivent être installées et opérationnelles.

La connexion sans fil doit être activée simultanément sur la hotte et la surface de cuisson. L'activation de la connexion de la hotte est décrite ci-dessous.

L'activation de la connexion de la surface de cuisson est décrite dans le mode d'emploi et les instructions de montage correspondants. Veuillez consulter le mode d'emploi avant de commencer.

Activez d'abord la connexion de la hotte, puis celle de la surface de cuisson.

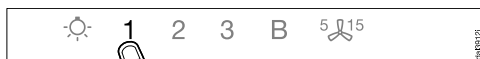
Activation de la hotte de ventilation

- La surface de cuisson et la hotte doivent être éteintes.



- Appuyez sur la touche d'arrêt différé 5 15 pendant environ 10 secondes jusqu'à ce que 1 s'allume.

- Appuyez ensuite sur les touches suivantes dans l'ordre :



- la touche 1



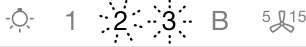
- puis la touche B



- ensuite la touche d'éclairage ☀.

La hotte est maintenant en mode d'activation/désactivation de connexion.

Avant la première utilisation



daB9171

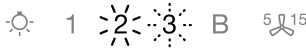
Si une connexion sans fil n'a pas encore été établie, **2** et **3** clignotent simultanément.

Si la connexion sans fil est déjà établie, **2** et **3** s'allument constamment (Con@ctivity 2.0 est déjà activé ou la télécommande est déjà connectée).



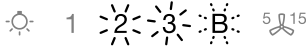
daB9172

- Pour activer Con@ctivity 2.0, appuyez sur la touche **B**.



daB9173

Le voyant **2** s'allume de façon fixe et le voyant **3** clignote.



daB9174

Après quelques secondes, **2** et **3** s'allument de façon fixe et **B** clignote.

La recherche d'une connexion sans fil commence.

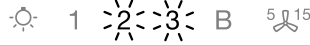
Activation de la connexion de la surface de cuisson



daB9175

- **Pendant que** la hotte recherche un signal, commencez l'activation de la connexion de la surface de cuisson. Consultez le mode d'emploi de la surface de cuisson pour en savoir plus.
- Lorsque la surface de cuisson enregistre qu'une connexion a été établie, quittez l'activation de la surface de cuisson.

ACHÈVEMENT DE L'ACTIVATION DE LA CONNEXION DE LA HOTTE



daB9176

Une fois la connexion établie, **B** s'éteint et **2** et **3** s'allument constamment.



daB9177

- Confirmez l'activation en appuyant sur la touche d'arrêt différé **5 15**. Tous les voyants s'éteignent.

La fonction Con@ctivity est maintenant prête à être utilisée.

Si vous ne confirmez pas dans les 4 minutes suivantes, l'activation sera annulée.

La procédure d'activation n'est nécessaire qu'une seule fois. Si les appareils sont mis hors tension, par exemple pendant une panne de courant, ils demeurent toujours activés.

Échec de l'activation

S'il est impossible d'établir une connexion sans fil malgré l'activation de la fonction Con@ctivity sur la hotte et la surface de cuisson, la fonction doit d'abord être désactivée puis réactivée sur les deux appareils.

Avant la première utilisation

Désactivation de la connexion sans fil

- La surface de cuisson et la hotte doivent être éteintes.

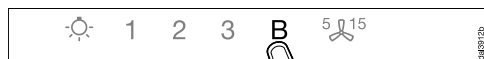


- Appuyez sur la touche d'arrêt différé **5 15** pendant environ 10 secondes jusqu'à ce que **1** s'allume.

- Appuyez ensuite sur les touches suivantes dans l'ordre :



- la touche **1**

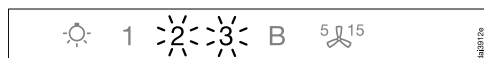


- puis la touche **B**



- ensuite la touche d'éclairage

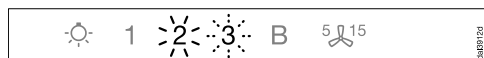
La hotte est maintenant en mode d'activation/désactivation de connexion.



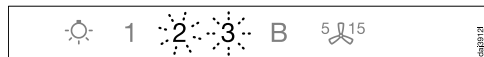
Si une connexion sans fil est déjà établie, **2** et **3** s'allument constamment.



- Appuyez sur la touche **1** pour désactiver Con@ctivity 2.0.



Le voyant **2** s'allume de façon fixe et le voyant **3** clignote.



Après quelques secondes, **2** et **3** commencent à clignoter.

La connexion sans fil est maintenant désactivée.

- Pour désactiver la surface de cuisson, veuillez consulter le mode d'emploi correspondant.

Il convient de retenir que la désactivation de la connexion désactivera aussi toute fonction de télécommande utilisée. La télécommande doit alors être réactivée.

Lorsque la fonction Con@ctivity est activée, la hotte fonctionne toujours en mode automatique (voir « Avant la première utilisation – Configuration de Con@ctivity »).

Si vous souhaitez utiliser la hotte manuellement, consultez « Fonctionnement (mode manuel) – Utilisation de la hotte sans Con@ctivity ».

Utilisation de la hotte avec Con@ctivity (mode automatique)

- Allumer une zone de cuisson à n'importe quel niveau de puissance.

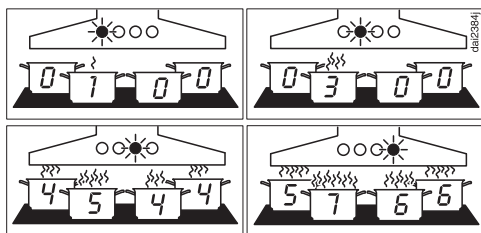
L'éclairage de la surface de cuisson s'allume. Après quelques secondes, le ventilateur s'allume, fonctionne brièvement au niveau de puissance **2** avant de passer automatiquement au niveau **1**.

La hotte choisit automatiquement la puissance de ventilation durant la cuisson.

Ce niveau est déterminé par la puissance de sortie totale de la surface de cuisson, c.-à-d. le nombre de zones de cuisson allumées et les réglages de puissance sélectionnés.

Si vous sélectionnez un niveau de puissance plus élevé sur la surface de cuisson ou si vous allumez plusieurs zones de cuisson, la hotte passera à un niveau de ventilation supérieur.

Lorsque vous réduisez le niveau de puissance sur la surface de cuisson ou le nombre de zones de cuissons utilisées, le niveau de puissance baissera également.



Exemples de niveaux de puissance **1** à **4**

Temps de réponse

La modification du réglage de puissance sur la surface de cuisson ne provoque pas une augmentation ou une diminution immédiate des vapeurs de cuisson. C'est pourquoi la hotte réagit avec un léger délai.

Les délais peuvent également être causés par le fait que la surface de cuisson transmet l'information à la hotte à intervalles réguliers.

Le temps de réponse peut varier de quelques secondes à quelques minutes.

Processus de cuisson

- Imaginons par exemple que vous allumez une zone de cuisson au niveau de puissance le plus élevé afin de chauffer une poêle pour faire frire des aliments. Au bout d'environ 10 secondes à 4 minutes, vous réduisez le niveau de puissance (60 secondes à 5 minutes pour une surface de cuisson HiLight).

La hotte détecte un processus de cuisson.

La hotte se met en marche automatiquement, et une fois le niveau de puissance de la surface de cuisson réduit, la hotte passe au niveau de puissance 3 et reste à ce niveau pendant environ 5 minutes.

Ensuite, le niveau de ventilation est de nouveau déterminé par la fonction Con@ctivity.

Vous pouvez aussi sélectionner manuellement un niveau de ventilation différent avant cela.

Fonctionnement (mode automatique)

Mise hors tension

- Éteignez tous les brûleurs.

Pendant les minutes suivantes, le réglage de ventilation de la hotte diminue graduellement jusqu'à ce que la hotte s'éteigne.

Ceci aide à neutraliser les vapeurs et les odeurs persistantes dans l'air.

- Le ventilateur passe immédiatement du réglage intensif (Booster) au niveau 3.
- Du niveau 3, il passe au niveau 2 après environ 1 minute.
- Du niveau 2, il passe au niveau 1 après environ 2 minutes.
- Après 2 minutes au niveau 1, le ventilateur s'arrête automatiquement.
- Les lumières de la hotte s'éteignent 30 secondes plus tard.

Le processus de cuisson est alors terminé.

Interruption temporaire du mode automatique

Pour interrompre temporairement le mode automatique durant la cuisson :

- sélectionnez manuellement un niveau de ventilation différent, ou
- éteignez la hotte manuellement, ou
- activez la fonction de mise en marche  sur la hotte. Le ventilateur s'éteint automatiquement après le délai d'arrêt différé sélectionné et les lumières restent allumées.

Les fonctions de la hotte peuvent maintenant être utilisées manuellement (voir « Fonctionnement (mode manuel) »).

Retour au fonctionnement automatique

La hotte retourne au fonctionnement automatique :

- si la hotte n'a pas été utilisée pendant environ 5 minutes après la sélection manuelle d'un niveau de ventilation, ou
- si le niveau de ventilation sélectionné manuellement correspond de nouveau au réglage automatique, ou
- si le ventilateur de la hotte et la surface de cuisson ont été mis hors tension pendant au moins 30 secondes. Le mode automatique reprendra à la prochaine utilisation de la surface de cuisson.

Vous pouvez également activer manuellement la hotte pendant tout le processus de cuisson.

- Pour cela, activez le ventilateur de la hotte **avant** la surface de cuisson.

Si la hotte et la surface de cuisson ont été éteintes pendant au moins 30 secondes à la fin de la cuisson, le mode automatique reprendra à la prochaine utilisation de la surface de cuisson.

Utilisation de la hotte sans Con@ctivity (mode manuel)

La hotte peut être utilisée manuellement si :

- la fonction Con@ctivity n'est pas activée.
- vous avez temporairement désactivé la fonction Con@ctivity (voir « Fonctionnement (mode manuel) – Interruption temporaire du mode automatique »).

Activation du ventilateur

Allumez le ventilateur dès que vous commencez à cuisiner. Cela permet d'assurer que les vapeurs sont capturées dès le départ.

- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt .

Le ventilateur s'active au niveau de puissance **2**.

Réglage de la puissance

Les niveaux de puissance **1** à **3** sont utilisés pour les vapeurs et odeurs de cuisson légères à intenses.

Sélectionnez le niveau **B** (réglage Booster) pour les vapeurs et odeurs fortes qui sont temporairement produites durant la cuisson, p.ex. durant le grillage.

- Sélectionnez le niveau de puissance requis en appuyant sur une touche pour passer de **1** à **B**.

Réduction de la puissance du réglage Booster

Si la gestion de l'énergie est activée (réglage par défaut), le ventilateur passe automatiquement au niveau **3** au bout de 5 minutes.

Sélection de la durée d'arrêt différé

Il est préférable de laisser le ventilateur fonctionner quelques minutes de plus après la cuisson afin de neutraliser les vapeurs et odeurs persistantes dans l'air.

Ceci réduit également le risque d'accumulation de résidus dans la hotte et d'odeurs qui en émanent.

La fonction d'arrêt différé permet au ventilateur de continuer à fonctionner pendant une durée prédéterminée avant de s'arrêter automatiquement.

- Appuyez sur la touche d'arrêt différé ⁵ à la fin de la cuisson lorsque le ventilateur est encore activé.
- Une fois : le ventilateur s'arrête après 5 minutes ( **5** s'allume).
- Deux fois : le ventilateur s'arrête après 15 minutes ( **15** s'allume).
- Si vous appuyez de nouveau sur la touche d'arrêt différé ⁵, le ventilateur reste en marche (⁵ s'éteint).

Arrêt du ventilateur

- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt  pour arrêter le ventilateur.

Fonctionnement (mode manuel)

Réglage de l'intensité et activation de l'éclairage

Les lumières de la hotte s'allument, s'ajustent et s'éteignent indépendamment du ventilateur.

- Appuyez brièvement sur la touche d'éclairage  pour allumer ou éteindre les lumières.

Les lumières s'allument à intensité maximale.

- Lumières allumées, appuyez sur la touche d'éclairage  et maintenez-la enfoncée. L'intensité diminuera graduellement jusqu'à ce que vous relâchiez la touche.
- Appuyez de nouveau sur la touche d'éclairage  et maintenez-la enfoncée pour augmenter l'intensité jusqu'au niveau désiré puis relâchez-la.

Gestion de l'énergie

La hotte comporte un système de gestion d'énergie qui permet d'économiser en baissant automatiquement le niveau de puissance du ventilateur de la hotte et en désactivant son éclairage.

- Si le niveau Booster est activé, le ventilateur passe automatiquement à la puissance 3 au bout de 5 minutes.
- Si le ventilateur est réglé au niveau 3, 2 ou 1, il passe au niveau inférieur au bout de 2 heures, puis diminue d'intensité toutes les 30 minutes jusqu'à l'arrêt.
- Si l'éclairage de la surface de cuisson est activé, il se désactive automatiquement après 12 heures.

Vous pouvez désactiver la gestion de l'énergie.

Il convient de noter cependant que cela pourrait augmenter votre consommation énergétique.

Activation/Désactivation de la gestion d'énergie

- Arrêtez le ventilateur et éteignez l'éclairage.
- Appuyez sur la touche de mise en marche  pendant env. 10 secondes jusqu'à ce que **1** s'allume sur l'écran du niveau de puissance.
- Appuyez ensuite sur les touches suivantes dans l'ordre :
 - la touche d'éclairage ,
 - la touche **1** puis
 - à nouveau sur la touche d'éclairage .

Lorsque la gestion de l'énergie est activée, les indicateurs **1** et **B** resteront allumés. Lorsqu'elle est désactivée, les indicateurs **1** et **B** clignotent.

- Appuyez sur la touche **1** pour désactiver la gestion de l'énergie.

Les indicateurs **1** et **B** clignotent.

- Appuyez sur la touche **B** pour activer la gestion de l'énergie.

Les indicateurs **1** et **B** restent alors allumés en permanence.

- Confirmez le réglage en appuyant sur la touche de mise en marche .

Tous les indicateurs s'éteignent.

Si vous ne confirmez pas le nouveau réglage dans les 4 minutes, la hotte revient au réglage précédent.

Arrêt automatique de sécurité

Si la fonction de gestion de l'énergie est désactivée, la hotte allumée s'éteindra automatiquement après 12 heures (ventilateur et éclairage de la surface de cuisson).

- Pour la rallumer, appuyez sur la touche Marche/Arrêt  ou sur la touche d'éclairage .

Fonctionnement (modes automatique et manuel)

Voyant de saturation des filtres

La hotte enregistre la durée totale de son fonctionnement.

Les voyants de saturation des filtres indiquent que les filtres doivent être nettoyés ou changés. Le symbole du filtre à graisses  ou le symbole du filtre anti-odeur à charbon actif  s'allume alors. Vous trouverez d'autres renseignements sur le nettoyage et le remplacement des filtres et sur la réinitialisation des voyants de saturation dans la section « Nettoyage et entretien ».

Ajuster l'indicateur de saturation des filtres à graisses

Vous pouvez régler l'indicateur de saturation des filtres selon vos habitudes de cuisson.

Le réglage d'usine par défaut correspond à un intervalle de 30 heures.

- Sélectionnez un intervalle plus court (20 heures) si vous faites souvent frire vos aliments.
- Nous recommandons un intervalle de nettoyage plus court si vous cuisinez seulement à l'occasion. Ceci prévient l'accumulation et le durcissement des graisses et facilite le nettoyage.
- Sélectionnez un intervalle de nettoyage plus long (40 à 50 heures) si vous cuisinez avec très peu de graisse.

■ Arrêtez le ventilateur et éteignez les lumières de la hotte.

■ Appuyez simultanément sur la touche d'arrêt différé  et sur la touche du filtre à graisses .

Le symbole du filtre à graisses  et l'un des voyants de niveau de puissance du ventilateur clignotent.

Les voyants **1** à **B** indiquent la durée réglée :

1	20 heures
2	30 heures
3	40 heures
B	50 heures

■ Appuyez sur la touche correspondante pour sélectionner la durée souhaitée.

■ Confirmez votre choix en appuyant sur la touche du filtre à graisses .

Tous les voyants s'éteignent.

Si le nouveau réglage n'est pas confirmé dans les 4 minutes, la hotte revient au réglage précédent.

Fonctionnement (modes automatique et manuel)

Réglage ou désactivation de l'indicateur de saturation des filtres pour le filtre anti-odeur à charbon actif

L'utilisation du filtre anti-odeur à charbon actif est nécessaire pour le fonctionnement en mode recirculation.

Vous pouvez régler l'indicateur de saturation des filtres selon vos habitudes de cuisson.

Il faut le désactiver pour le mode évacuation.

Le réglage d'usine par défaut correspond à un intervalle de 180 heures.

- Arrêtez le ventilateur et éteignez les lumières de la hotte.
- Appuyez simultanément sur la touche d'arrêt différé ⁵¹⁵ et sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif .

Le symbole du filtre anti-odeur à charbon actif  et l'un des voyants de niveau de puissance du ventilateur clignotent.

Les voyants **1** à **B** indiquent la durée réglée :

- 1** 120 heures
- 2** 180 heures
- 3** 240 heures
- B** Désactivé

- Appuyez sur la touche correspondante pour sélectionner la durée souhaitée.
- Confirmez votre choix en appuyant sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif .

Tous les voyants s'éteignent.

Si le nouveau réglage n'est pas confirmé dans les 4 minutes, la hotte revient au réglage précédent.

Vérification du voyant de saturation des filtres

Avant la fin de la durée réglée, vous pouvez vérifier le pourcentage du temps déjà écoulé par rapport à la durée totale.

- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt  pour allumer le ventilateur.
- Maintenez enfoncée la touche du filtre à graisses  ou la touche du filtre anti-odeur à charbon actif .

Un ou plusieurs voyants des niveaux de puissance clignotent.

Le nombre de voyants qui clignotent indique le pourcentage de la durée d'utilisation.

- 1** 25 %
- 1 et 2** 50 %
- 1 à 3** 75 %
- 1 à B** 100 %

Lorsque la hotte est mise hors tension ou qu'une panne de courant se produit, la durée d'utilisation écoulée reste enregistrée en mémoire.

Conseils pour l'économie d'énergie

Cette hotte fonctionne de façon très efficace et écoénergétique. Les conseils suivants vous aideront à économiser encore plus d'énergie en l'utilisant :

- Assurez-vous qu'il y a une ventilation suffisante dans la cuisine pendant la cuisson. S'il n'y a pas suffisamment de flux d'air pendant le mode d'extraction, la hotte ne peut pas fonctionner efficacement, ce qui crée des niveaux de bruit de fonctionnement plus élevés.
- Faites toujours la cuisson au réglage le plus bas. Cela permet de produire moins de vapeurs de cuisson de sorte que vous pouvez utiliser un niveau de puissance plus faible pour la hotte et par conséquent, vous bénéficierez d'une consommation énergétique réduite.
- Nettoyez ou changez les filtres à intervalles réguliers. Les filtres très sales réduisent la performance, augmentent le risque d'incendie et ne sont pas hygiéniques.
- Utilisez la fonction Con@ctivity. La hotte s'allumera et s'éteindra automatiquement au niveau de puissance optimal pour le type de cuisson que vous effectuez, assurant ainsi une faible consommation d'énergie.
- Si vous utilisez la hotte manuellement, veuillez noter ce qui suit :
 - Vérifiez le niveau de puissance sélectionné sur la hotte. Un faible niveau de puissance est généralement suffisant. Utilisez le réglage intensif (Booster) uniquement lorsque cela est nécessaire.
 - Lorsque la quantité de vapeurs produite est importante, passez au niveau de puissance plus élevé. Cela est plus efficace que de laisser fonctionner la hotte plus longtemps afin d'essayer d'aspirer les vapeurs de cuisson déjà répandues dans la cuisine.
 - Assurez-vous d'éteindre la hotte après utilisation. Si, après la cuisson, il faut encore du temps pour éliminer les vapeurs de cuisson et les odeurs, utilisez la fonction d'arrêt différé. Le ventilateur s'éteint après le délai d'arrêt différé sélectionné.

Nettoyage et entretien

 **AVERTISSEMENT – POUR DIMINUER LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, VEUILLEZ SUIVRE LES CONSIGNES SUIVANTES :**

- Avant de nettoyer la hotte ou de procéder à son entretien, coupez l'alimentation électrique de la hotte. Consultez la section « Instructions importantes sur la sécurité ».

Boîtier en acier inoxydable

Renseignements généraux

 Les surfaces et boutons de commande peuvent se rayer ou s'écailler. Suivez les instructions de nettoyage suivantes.

- Nettoyez toutes les surfaces et boutons de commande au moyen d'une éponge, d'eau tiède et de savon à vaisselle liquide uniquement.
- Après le nettoyage, essuyez les surfaces à l'aide d'un linge doux.

Évitez :

- les nettoyants contenant du soda, de l'acide ou du chlore ou les nettoyants contenant des solvants;
- les nettoyants abrasifs comme la poudre à récurer, le liquide à récurer, les éponges à récurer comme les tampons à récurer ou les éponges usées qui contiennent encore des résidus de nettoyants abrasifs.

Remarque importante pour les appareils ayant des surfaces inox

Pour nettoyer les surfaces en inox, vous pouvez utiliser un nettoyant non abrasif spécialement conçu pour l'inox.

Pour éviter que les surfaces ne redeviennent sales trop vite, nous recommandons de les traiter avec un produit de soin pour l'inox (disponible auprès de Miele).

Remarque importante pour les appareils ayant un boîtier laqué

Les égratignures mineures sur la surface sont inévitables lors du nettoyage du boîtier. Celles-ci peuvent être visibles selon l'éclairage de la cuisine.

Consignes pour le nettoyage des surfaces en verre

- Les surfaces vitrées peuvent être nettoyées à l'aide d'un nettoyant à vitres commercial.

Filtres à graisses

 **Risque d'incendie !**

Les filtres à graisses sursaturés constituent un risque d'incendie. Nettoyez régulièrement les filtres à graisses.

Les filtres à graisses en métal réutilisables de l'appareil retiennent les particules solides présentes dans les vapeurs de la cuisine (comme la graisse et la poussière) et permettent de garder la hotte propre.

Il faut nettoyer régulièrement les filtres à graisses.

Des filtres à graisses très sales empêchent l'aspiration de l'air et augmentent les salissures dans la hotte et dans la cuisine.

Intervalles de nettoyage

La graisse accumulée se solidifie au fil du temps, ce qui rend le nettoyage plus difficile. Il est donc recommandé de nettoyer ces filtres toutes les 3 à 4 semaines.

L'indicateur de saturation des filtres vous rappelle régulièrement de nettoyer les filtres à graisses lorsque le symbole du filtre à graisses  s'allume.

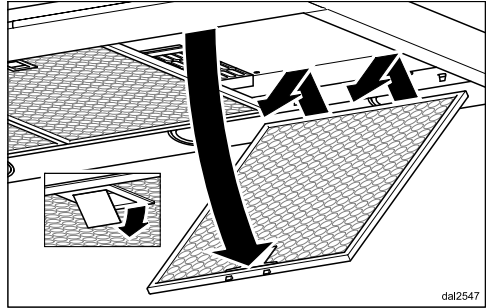
Vous pouvez ajuster l'intervalle de l'indicateur de saturation des filtres selon vos habitudes de cuisson (voir « Fonctionnement (modes automatique et manuel) »).

Enlever les filtres à graisses

 Lorsque vous manipulez un filtre à graisses, faites attention de ne pas le laisser tomber.

Cela pourrait endommager le filtre et la surface de cuisson.

Assurez-vous de tenir le filtre fermement en tout temps lorsque vous le manipulez.



- Pour enlever un filtre à graisses, relâchez la pince de verrouillage. Ensuite, ouvrez le filtre à un angle de 45°, décrochez-le et retirez-le de la hotte.

Lavage des filtres à graisses à la main

- Nettoyez les filtres avec une brosse en nylon souple dans une solution douce d'eau chaude et de savon à vaisselle. N'utilisez pas de savon à vaisselle non dilué.

Produits nettoyants inappropriés

Des nettoyants inappropriés peuvent endommager les surfaces du filtre s'ils sont utilisés régulièrement.

N'utilisez aucun des produits suivants :

- des détartrants;
- des poudres ou liquides abrasifs;
- des nettoyants tout usage agressifs et des dégraisseurs en vaporisateur;
- des vaporisateurs pour four.

Nettoyage et entretien

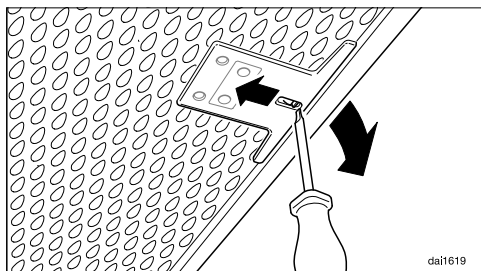
Lavage des filtres à graisses au lave-vaisselle

- Placez les filtres à la verticale ou légèrement inclinés dans le panier du bas. Assurez-vous que le bras gicleur n'est pas obstrué.
- Utilisez un détergent pour lave-vaisselle ordinaire.
- Dans un lave-vaisselle Miele, utilisez le programme « Normal ».

Selon le détergent utilisé, le nettoyage des filtres dans le lave-vaisselle peut décolorer les surfaces intérieures du filtre. Cependant, cela ne change en rien le fonctionnement des filtres.

Après le nettoyage

- Une fois les filtres à graisses nettoyés, laissez-les sécher sur une surface absorbante.
- Lorsque vous enlevez les filtres pour les nettoyer, nettoyez aussi toute accumulation d'huile ou de graisse accessible dans le boîtier. Cela prévient les risques d'incendie.
- Remettez les filtres à graisses en place. En insérant les filtres à graisses, assurez-vous que le clip de blocage est orienté vers l'extérieur.



- Si un filtre à graisses est installé à l'envers par inadvertance, insérez une petite lame de tournevis dans la fente pour désengager le clip.

Réinitialisation du voyant de saturation des filtres pour les filtres à graisses

Le voyant de saturation des filtres doit être réinitialisé lorsque le nettoyage est terminé.

- Appuyez sur la touche du filtre à graisses  pendant environ 3 secondes alors que le ventilateur est activé jusqu'à ce que **1** soit le seul voyant qui clignote.

Le symbole du filtre à graisses  s'éteint.

Lorsque vous nettoyez les filtres à graisses avant que la durée d'utilisation réglée ne soit écoulée en entier :

- Appuyez sur la touche du filtre à graisses  pendant environ 6 secondes jusqu'à ce que **1** soit le seul voyant qui clignote.

Remplacement du filtre à graisses

Un usage et un nettoyage réguliers peuvent endommager les surfaces du filtre.

Si vous observez des marques d'usure, remplacez les filtres à graisses.

Vous pouvez commander des filtres à graisses auprès du service client Miele (détails à la fin des instructions d'utilisation) ou auprès de votre revendeur Miele.

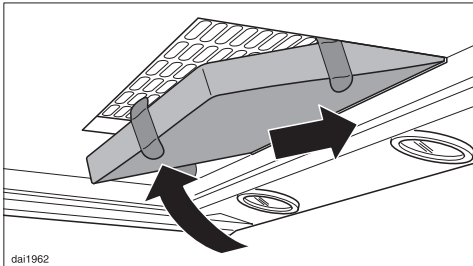
Filtre anti-odeur à charbon actif

En mode recirculation, la hotte doit être équipée d'un filtre anti-odeur à charbon actif et de filtres à graisses. Le filtre anti-odeur à charbon actif sert à absorber les odeurs de cuisson.

Le filtre anti-odeur à charbon actif est monté dans la hotte au-dessus des filtres à graisses.

Installation ou remplacement du filtre anti-odeur à charbon actif

- Retirez les filtres à graisses avant d'installer ou de remplacer un filtre anti-odeur à charbon actif.
- Sortez le filtre anti-odeur à charbon actif de son emballage.



- Glissez le filtre derrière la grille du filtre, puis soulevez l'avant du filtre et insérez-le dans la grille.
- Remettez les filtres à graisses en place.

Quand remplacer le filtre anti-odeur à charbon actif.

- Remplacez le filtre anti-odeur à charbon actif lorsqu'il n'absorbe plus efficacement les odeurs de cuisine. De toute façon, il devrait être remplacé au moins tous les 6 mois.

Le voyant de saturation des filtres vous rappelle de remplacer régulièrement le filtre anti-odeur à charbon actif lorsque le symbole du filtre anti-odeur à charbon actif  s'allume.

Réinitialisation du voyant de saturation des filtres pour les filtres anti-odeur à charbon actif

Il faut réinitialiser le voyant de saturation des filtres après le remplacement des filtres anti-odeur à charbon actif.

- Appuyez sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif  pendant environ 3 secondes pendant que le ventilateur est activé jusqu'à ce que le voyant du niveau **1** soit le seul qui clignote.

Le symbole du filtre anti-odeur à charbon actif  s'éteint.

Si vous souhaitez remplacer le filtre anti-odeur à charbon actif **avant** l'écoulement de la durée totale :

- Appuyez sur la touche du filtre anti-odeur à charbon actif  pendant environ 6 secondes jusqu'à ce que le voyant du niveau **1** soit le seul qui clignote.

Mise au rebut des filtres anti-odeur à charbon actif

- Le filtre anti-odeur à charbon actif utilisé peut être mis au rebut avec les ordures ménagères normales.

Vous pouvez commander les filtres anti-odeur à charbon actif sur le site Web Miele (détails à la fin de ce mode d'emploi) ou auprès de votre revendeur Miele.

Les filtres anti-odeur à charbon actif sont indiqués dans la section « Données techniques » à la fin du mode d'emploi.

Installation

Avant l'installation

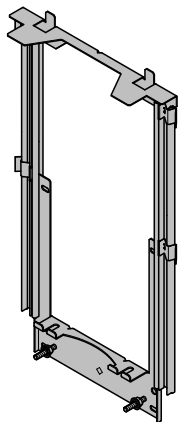
⚠ Avant d'installer l'appareil, lisez bien toutes les informations fournies dans ce chapitre ainsi que dans le chapitre « INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ ».

Retirer la pellicule protectrice

Les composants du boîtier sont couverts par une pellicule protectrice pour éviter qu'ils soient endommagés durant le transport.

- Veuillez retirer cette pellicule avant d'installer les composants du boîtier. Elle peut facilement être retirée sans aucun outil.

Matériel d'installation



065611000

Support mural télescopique

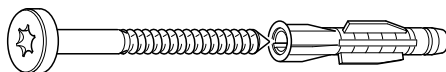
pour fixer le système de ventilation au mur.



1 clapet anti-retour

à installer dans le conduit d'évacuation du moteur (n'est pas requis en mode recyclage)

081659470



5x60mm-0006x50

6 vis 5 x 60 mm et

6 chevilles 8 x 50 mm

pour fixer la hotte au mur.

⚠ Les vis et chevilles sont conçues pour une utilisation dans des murs solides uniquement.

Pour les autres structures de mur, il faut utiliser d'autres matériaux de fixation.

Assurez-vous que le mur est capable de supporter le poids de la hotte.



00031862

2 contre-écrous M6

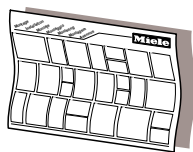
pour fixer l'appareil



002256130

2 vis, 3,9 x 7,5 mm

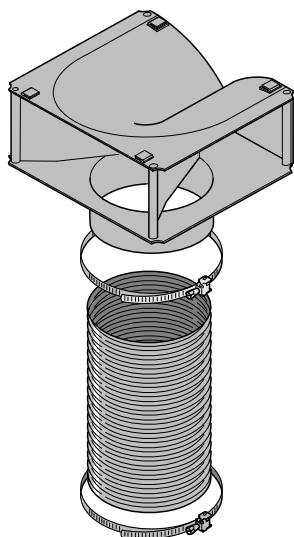
pour fixer la tour



dina3mte

Schéma de montage

Pour plus de détails concernant les étapes de montage, référez-vous au schéma de montage de cet appareil.



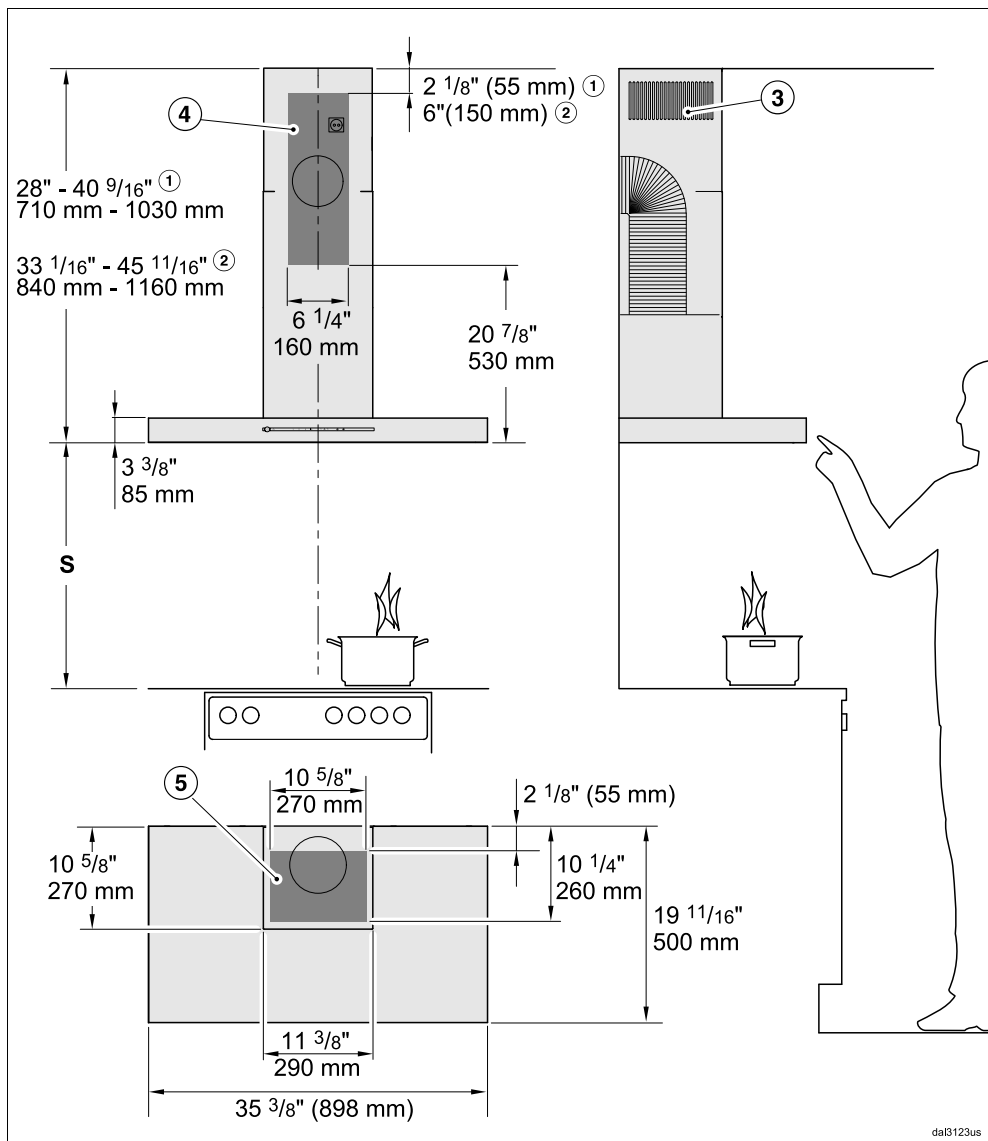
DUM20

Trousse de conversion pour le mode recirculation

La trousse de conversion contient une grille d'évacuation, un tuyau et des colliers de serrage (non fournis mais disponible à titre d'accessoire en option). Voir la section « Données techniques »).

Installation

Dimensions de l'appareil



Le dessin n'est pas à l'échelle.

① Évacuation

② Recirculation

③ Sortie d'air positionnée sur le dessus pour la recirculation

- ④⑤ Zone d'installation (seulement ④ est nécessaire pour les hottes de ventilation à recirculation). Zone du mur et du plafond pour l'ouverture du conduit d'évent et pour l'installation de la prise murale. Seule l'installation de la prise murale est nécessaire pour les hottes à recirculation.

Collier d'évacuation Ø 6 po (150 mm), avec adaptateur Ø 5 po (125 mm).

Distance entre la surface de cuisson et la hotte de ventilation (S)

Si le fabricant de la surface de cuisson n'indique pas la distance réglementaire, respectez les distances sécuritaires minimales suivantes entre la surface de cuisson et le bas de la hotte.

Veuillez aussi vous conformer aux informations fournies dans la section « INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ ».

Appareil de cuisson	Distance minimale S	
	Appareil Miele	Appareil non Miele
Surfaces de cuisson électriques	24 po (610 mm)	
Barbecues et friteuses électriques	26 po (660 mm)	
Surfaces de cuisson au gaz à brûleurs multiples ≤ 43 000 BTU/h (12,6 kW), aucun brûleur > 15 000 BTU/h (4,5 kW).	26 po (660 mm)	30 po (760 mm)
Surfaces de cuisson au gaz à brûleurs multiples ≤ 73 800 BTU/h (21,6 kW), aucun brûleur > 16 500 BTU/h (4,8 kW)	30 po (760 mm)	
Surfaces de cuisson au gaz à brûleurs multiples > 73 800 BTU/h (21,6 kW), ou un des brûleurs > 16 500 BTU/h (4,8 kW)	Impossible	
Surfaces de cuisson à brûleur simple ≤ 20 500 BTU/h (6 kW)	26 po (660 mm)	30 po (760 mm)
Surfaces de cuisson à brûleur simple > 20 500 BTU/h (6 kW) ≤ 27 600 BTU/h (8,1 kW)	30 po (760 mm)	
Surfaces de cuisson à brûleur simple > 27 600 BTU/h (8,1 kW)	Impossible	

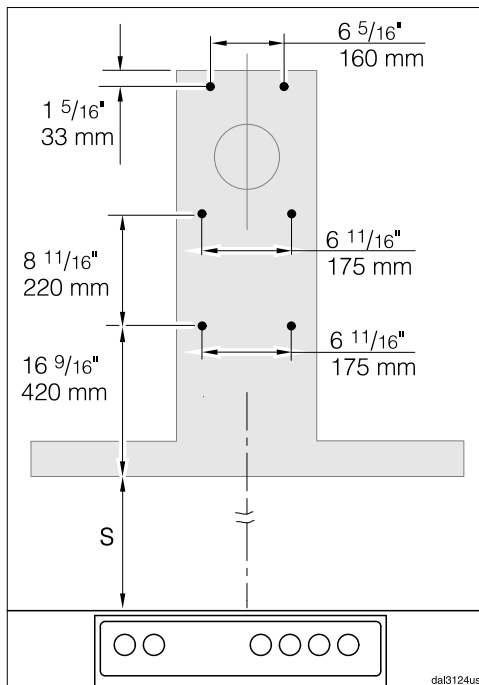
Installation

Recommandations d'installation

- Nous recommandons une distance d'au moins 25 1/2 po (650 mm) au-dessus des surfaces de cuisson électriques pour laisser plus d'espace de travail et une cuisson plus facile sous la hotte.
- Lors de la sélection d'une hauteur d'installation, prenez toujours la taille de l'utilisateur en considération. Les utilisateurs devraient avoir amplement d'espace pour travailler confortablement sur la surface de cuisson et pour atteindre facilement les commandes de la hotte de ventilation.
- Veuillez noter que plus la distance à la surface de cuisson est grande, moins la hotte est efficace pour aspirer les vapeurs de cuisson.
- Pour obtenir une extraction de vapeur optimale, la hotte doit être centrée sur la surface de cuisson, et non sur le côté.
- La surface de cuisson ne devrait pas être plus large que la hotte. Elle devrait préférablement être plus étroite.
- La zone d'installation doit être facilement accessible. La hotte de ventilation devrait être facile à atteindre et à démonter au cas où un appel de service serait nécessaire. Ceci devrait être pris en considération lors de la planification de la position des armoires, des tablettes, des éléments de plafond ou des éléments décoratifs autour de la hotte de ventilation.

Diagramme de perçage pour montage au mur

- Veuillez suivre les instructions de perçage fournies dans les instructions de montage.



- Lorsque vous installez un appui arrière sur mesure avec des trous préperçés, veuillez consulter les distances de perçage dans le dessin ci-dessus (vis Ø 5 mm [3/16 po]).

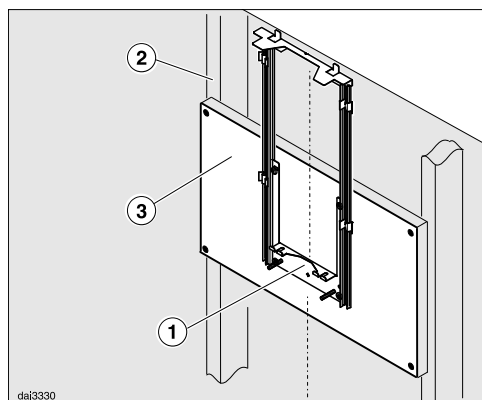
Appui en contreplaqué

La majorité du poids du système de ventilation installé sera supporté par la plaque de retenue inférieure. Elle doit être fermement fixée aux montants de la charpente derrière la cloison sèche. Si les montants ne sont pas disponibles aux endroits nécessaires, on doit installer un appui en contreplaqué [min ½ po (13 mm) d'épais] couvrant au moins deux montants.

Si le poids n'est pas bien supporté, le système de ventilation pourrait tomber du mur et causer des blessures ou des dommages matériels.

Si l'appui en contreplaqué n'est pas nécessaire, reportez-vous au « Diagramme d'installation » fourni.

Installer un appui en contreplaqué



- Déterminez et marquez l'emplacement de la plaque de retenue ① de la hotte tel qu'il est décrit dans le « Diagramme d'installation ».

- Tracez une ligne de coupe 3 po (76 mm) au-dessus et 3 po (76 mm) en dessous du contour de la plaque de retenue.
- Trouvez les montants ② situés à gauche et à droite de l'emplacement de l'installation en frappant légèrement le mur ou en utilisant un localisateur de montants.
- Tracez une ligne de coupe verticale au centre de chaque montant.

AVERTISSEMENT : Assurez-vous de ne pas endommager les fils électriques ou d'autres équipements cachés lorsque vous percez des trous dans le mur ou le plafond.

- Retirez la cloison sèche entre les lignes de coupe et remplacez-la par un morceau de contreplaqué ③ de la même épaisseur (au moins ½ po [13 mm] d'épaisseur). Recouvrez les joints de ruban et refaites la finition du mur.
- Référez-vous au présent « Diagramme d'installation » pour terminer l'installation.

Installation

Conduit d'évacuation

AVERTISSEMENT : Risque d'émanation de vapeurs toxiques.

Les appareils de cuisson qui fonctionnent au gaz dégagent du monoxyde de carbone qui peut être dangereux ou fatal s'il est respiré.

Afin de réduire le risque d'incendie et d'évacuer l'air de façon adéquate, les gaz d'échappement aspirés par la hotte doivent être évacués à l'extérieur de l'immeuble seulement.

L'air vicié ne doit pas être évacué dans des espaces situés à l'intérieur des murs ou des plafonds, ni dans le grenier, le vide sanitaire ou le garage.

Afin de réduire le risque d'incendie, utilisez uniquement des conduits en métal.

Veuillez lire et suivre les « INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ » pour réduire les risques de blessures. Respectez le code du bâtiment lorsque vous installez la hotte.

Utilisez uniquement des tuyaux lisses ou flexibles fabriqués de matériaux incombustibles conçus à cet effet.

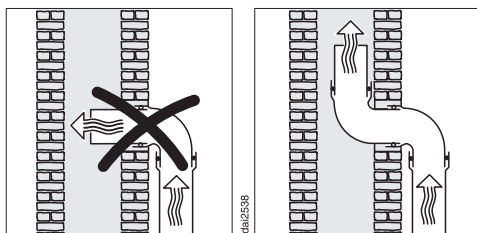
Pour obtenir le maximum d'extraction d'air possible avec le plus faible niveau de bruit, veuillez noter ce qui suit :

- Le diamètre du conduit d'évacuation ne doit pas être inférieur à la section transversale du collier d'évacuation (voir « Dimensions de l'appareil »). Cela s'applique en particulier à l'utilisation de conduits plats.
- Le conduit doit être le plus court et le plus droit possible.
- Utilisez uniquement des courbures à large rayon.
- Le conduit ne doit pas être plié ni comprimé.

- Toutes les connexions doivent être serrées et étanches à l'air.
- Si le conduit est doté de clapets, ils doivent être ouverts dès lors que la hotte est activée.

Toute constriction du flux d'air réduira la performance d'extraction et augmentera le bruit durant le fonctionnement.

Cheminée de ventilation



Si l'air vicié doit être dirigé dans une gaine d'air, le conduit doit être aligné dans le sens du flux du tuyau.

Si la gaine d'air est utilisée pour plusieurs unités de ventilation, sa section doit être suffisamment large.

Clapet anti-retour

- Utilisez un clapet anti-retour dans le système d'évacuation.

Le clapet anti-retour garantit, lorsque la hotte n'est pas en fonctionnement, la fermeture du conduit pour empêcher tout échange d'air ambiant et d'air extérieur.

Si le conduit d'évacuation passe à travers un mur extérieur, nous recommandons l'installation d'un conduit d'évacuation mural ou de toiture Miele (accessoire offert en option). Ces deux dispositifs sont équipés d'un clapet anti-retour intégré.

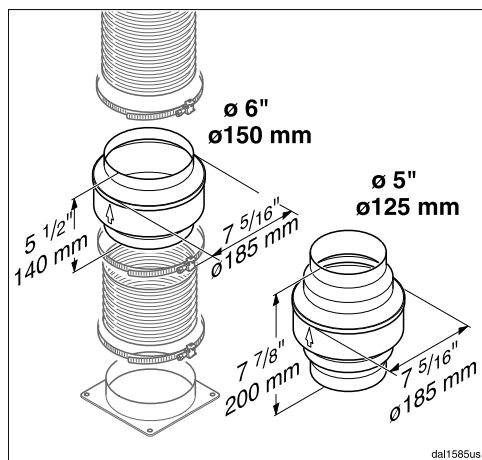
En l'absence de clapet anti-retour dans le système d'évacuation sur site, un clapet anti-retour est livré avec la hotte.

Le clapet anti-retour est installé sur le raccordement d'échappement du ventilateur.

Condensation

Si le conduit doit passer par des espaces froids ou dans le plafond, par exemple, les variations de température importantes entre les différentes zones peuvent aboutir à la formation de condensation. Isolez le conduit pour réduire au minimum les variations de température.

Si le conduit doit être posé à l'horizontale, il doit présenter une pente d'au moins 1 cm par mètre afin d'empêcher l'écoulement du condensat dans la hotte.



Outre l'isolation du conduit, il est recommandé d'installer un système de blocage d'eau de condensation permettant de collecter et de faire évaporer tout condensat potentiel.

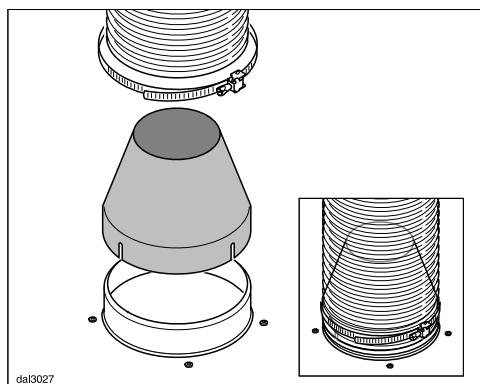
Les système de blocage d'eau de condensation pour les conduits de 125 mm ou de 150 mm de diamètre sont disponibles parmi les accessoires en option.

Lors de l'installation d'un système de blocage d'eau de condensation, assurez-vous qu'il est positionné à la verticale et aussi près que possible de la hotte au-dessus du conduit d'évacuation. Les flèches sur le carter indiquent la direction du flux d'air.

Miele déclinera tout recours en garantie pour les défauts de fonctionnement ou les dommages causés par une pose inadaptée des conduits.

Collier de réduction

(accessoire offert en option)



Si vous désirez réduire l'impact environnemental de votre système de ventilation en limitant la sortie en pieds cubes par minute, vous pouvez installer un collier de réduction. Celui-ci réduit le flux d'air à moins de 400 pieds cubes par minute. Vérifiez le code du bâtiment pour connaître les exigences maximales en pieds cubes par minute.

- Poussez le collier de réduction sur l'orifice d'échappement du ventilateur.
- Poussez le boyau d'échappement sur celui-ci.
- Fixez les deux avec un collier de serrage pour boyau flexible.

Installation

Branchement électrique

AVERTISSEMENT – POUR DIMINUER LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE, VEUILLEZ SUIVRE LES CONSIGNES SUIVANTES :

Tous les travaux électriques doivent être effectués par un électricien qualifié, conformément aux normes de sécurité nationales (pour les États-Unis : ANSI-NFPA 70) et locales. L'installation, les réparations et d'autres travaux effectués par une personne non qualifiée pourraient constituer un danger.

Assurez-vous que l'appareil est **HORS TENSION** lors des travaux d'installation ou de réparation.

Avant d'installer la hotte, assurez-vous que les données techniques (tension, charge et intensité du courant) indiquées sur la plaque signalétique de l'appareil (située derrière les filtres déflecteurs) correspondent bien à celles du réseau électrique de la résidence.

Utilisez uniquement des troupes de jointures de câbles qui ont été testées et approuvées pour ce modèle.

Si vous avez des questions concernant le branchement électrique de votre appareil à votre installation électrique, veuillez consulter un électricien agréé ou téléphonez au Service technique Miele.

AVERTISSEMENT : L'APPAREIL DOIT ÊTRE MIS À LA TERRE.

Instructions de mise à la terre

AVERTISSEMENT – Un mauvais raccordement de l'appareil au conducteur de terre peut causer une décharge électrique.

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de court circuit électrique, la mise à la terre réduira le risque de décharge électrique en permettant au courant électrique de s'échapper par la terre. L'appareil est muni d'un cordon ayant un fil de mise à la terre avec une fiche de mise à la terre.

En cas de doute, faites vérifier l'installation électrique de la résidence par un électricien qualifié.

N'utilisez pas de rallonge. Si le cordon d'alimentation est trop court, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise à proximité de l'appareil.

- La fiche doit être branchée dans une prise qui a été installée et mise à la terre de façon appropriée.

ATTENTION ! Instructions de mise à la terre (Canada)

Le système de raccord pouvant être mis à la terre devra être branché à un boîtier électrique relié à la terre selon les normes CSA C22.1-12 de la partie 1 du Code canadien de l'électricité.

Vous pouvez trouver des informations sur les pièces de rechange Miele et des informations vous aidant à résoudre des dysfonctionnements sur www.miele.com/service.

Contact en cas de problème

Si vous n'êtes pas en mesure de résoudre un problème, veuillez contacter le service technique Miele ou votre revendeur Miele.

Les coordonnées du service technique Miele sont indiquées à la fin de ce document.

Lorsque vous contactez le service technique Miele, veuillez indiquer la référence du modèle et le numéro de série (NS) de votre appareil. Ces renseignements figurent sur la plaque signalétique.

Emplacement de la plaque signalétique

La plaque signalétique est visible lorsque les filtres à graisses sont retirés.

Garantie

Pour plus d'informations reportez-vous aux conditions de garantie fournies.

Données techniques

Moteur du ventilateur	350 W
Éclairage de la surface de cuisson	3 x 3 W
Puissance nominale	359 W
Tension d'alimentation, fréquence	120 V CA, 60 Hz
Fusible	15 A
Longueur du cordon d'alimentation	0,75 m (2,5 pi)
Poids	26 kg (57,2 lb)

Module Wi-Fi

Bande de fréquence	2,400 GHz – 2,4835 GHz
Puissance de transmission maximale	< 100 mW

Module radio (ZigBee®)

Bande de fréquence	2,405 GHz – 2,48 GHz
Puissance maximale d'émission	< 10 mW

Accessoires en option pour le fonctionnement en mode recirculation

Trousse de conversion DUW 20 et filtre anti-odeur à charbon actif DKF 12-900



Module Wi-Fi EK037

ID FCC : 2ACUWEK037

IC : 5669C-EK037

Module ZigBee® EK038

ID FCC : 2ACUWEK038

IC : 5669C-EK038

Cet appareil est conforme à la norme CNR pour les appareils exempts de licences d'Industrie Canada et à la partie 15 des règlements de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : 1) l'appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et 2) l'appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles susceptibles de nuire à son fonctionnement.

da3461

**Veillez indiquer le modèle et le numéro
de série de votre appareil lorsque vous
contactez le service à la clientèle.**

Canada

Importateur

Miele limitée

Siège social au Canada et Centre Miele

161 Four Valley Drive

Vaughan, ON L4K 4V8

www.miele.ca

Service à la clientèle

Téléphone : 1-800-565-6435

customercare@miele.ca

Allemagne

Fabricant

Miele & Cie. KG

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

DA 6698 W

fr-CA

M.-Nr. 12 253 920 / 02